



Our Lady of Lourdes Catholic Church

A Capuchin ministry/Un ministerio capuchino

5605 Bernal Dr. Dallas, Texas 75212

Office/Oficina: (214) 637-6673 Fax: (214) 637-2454

E-mail: lourdesdallas@tx.rr.com Webpage: www.lourdesdallas.org

Faith Formation Office/Oficina de Formación de fe - 214-678-0487

October 18, 2020

18 de octubre del 2020



Eucharist / Eucaristía

Saturday/Sábado

6:00pm Spanish/Español

Sunday/Domingo

7:00am Spanish/Español

9:00am Spanish/Español

11:00am English/Inglés

1:00pm Spanish/Español

Daily-Diario

7:00pm Spanish/Español

Monday -Friday / Lunes a Viernes

Reconciliation / Reconciliación

Half an hour before Sunday Masses /

Media hora antes de las Misas del domingo

Or By appointment / o Por cita

Friars / Frailes:

Fray Luis Gerardo Arraiza, OFM Cap.

Fray Angel Rios, OFM Cap.

Deacons / Diáconos:

Mr. Pete Nájuez

Mr. Greg Burciaga

Friar in Residence (Cursillo Center)

Fray Juan Alejandro Ortiz, OFM Cap.

Office Hours

Monday-Friday / Lunes-Viernes

9:00am-12:30pm & 1:30pm-5:00pm

Faith Formation Office— Alicia Contreras - DRE

Monday-Thursday / Lunes a Jueves

11:00 a.m. — 6:00 p.m.

San Vicente de Paul / St. Vincent de Paul

¿Necesita ayuda con utilidades, renta, etc.? La Conferencia de Lourdes de San Vicente de Paul (SVDP)

¡puede ayudarle! Llame al 214-628-2920.

Need assistance with utilities, rent and other necessities? The Lourdes Conference of Saint Vincent de Paul (SVDP) can help! Call us at 214-628-2912.

Catholics Care.
Catholics Vote.

29th Sunday of Ordinary Time
29º Domingo Ordinario

WORLD MISSION SUNDAY IS TODAY!

Be Baptized and Sent—on Mission in the World! World Mission Sunday, in this Extraordinary Missionary Month, we are called to personal encounter with Jesus Christ alive in the Church, and to offer, through this Eucharistic celebration, our prayers and our generous financial support, through the Society for the Propagation of the Faith, to **continue the mission of Jesus. Today we are “sent” out to witness to Mission in the world through our prayers and personal sacrifices for our brothers and sisters around the world.**

As little as \$25 helps support a catechist for a month in remote Latin America. \$ 75 provides for the work of religious Sisters caring for orphaned children in Africa-\$100 assists poor children in boarding schools in Asia

As always, your prayers are your most treasured gift to the Missions. Your prayers and financial help, offered today, WORLD MISSION SUNDAY, support mission priests, religious Sisters and Brothers, and lay catechists **who are Christ’s witnesses to a world so in need of His healing, love, and peace.**

HOY ES EL DOMINGO MUNDIAL DE LAS MISIONES

¡Somos bautizados y enviados! Hoy, Domingo Mundial de las Misiones, en este Mes Misionero Extraordinario, estamos llamados a un encuentro personal con Jesucristo vivo en la Iglesia y a ofrecer, a través de esta celebración eucarística, nuestras oraciones y nuestro generoso apoyo financiero, a través de la Sociedad para la Propagación de la Fe, para continuar la misión de Jesús. Hoy estamos "enviados" a dar testimonio de la Misión en el mundo a través de nuestras oraciones y sacrificios personales por nuestros hermanos y hermanas alrededor del mundo. Tan poco como...- \$25 ayuda a un catequista durante un mes en remotas partes de América Latina- \$75 proporciona ayuda a las hermanas religiosas que cuidan a los huérfanos en África- \$100 ayuda a niños pobres en internados en Asia. Como siempre, sus oraciones son su regalo máspreciado para las Misiones. Sus oraciones y ayuda financiera, ofrecidas hoy, DOMINGO MUNDIAL DE LAS MISIONES, apoyan a los sacerdotes misioneros, a las hermanas y hermanos religiosos, y a los catequistas laicos que son testigos de Cristo en un mundo tan necesitado de Su sanidad, amor y paz.

ALL SOULS' MASS

Monday the 2nd of November is All Souls Day. As in other years, beginning Sunday the 18th **we will place “The Book of the Dead” at the entrance of the Mass for you to write down the intentions for that day.** \$5 per intention, please. The book will be placed at the altar at the bilingual 7 pm Mass on November 2nd. Of course, you may also go to the office and request a Mass intention for that date.

MISA EL DÍA DE LOS MUERTOS

Como en años pasados, comenzando el domingo que **viene, pondremos el “Libro de los Muertos” a la entrada de la iglesia para que anote las intenciones por sus difuntos.** \$5 por intención, por favor. El libro se dejará en el altar en la misa bilingüe del lunes 2 de noviembre. Igualmente puede pasarse por la oficina para poner su intención de Misa.

YOUNG ADULTS MINISTRY

The Young Adults Ministry invites you to SEASON TWO of our new series of conversations! Our goal is to establish a safe, judgement-free space for YOU to explore and deepen your relationship with Jesus Christ. No sacraments or prior knowledge are necessary and if you are a single parent, married, divorced or single, you have a place in our ministry! Everyone between the ages of 18 and 35 is welcome. Season Two will start Sunday, 11/1 and end on Sunday, 12/13. Meetings will take place after 11am mass, at 12:30pm in the Rectory Building. Social distancing guidelines will be followed and masks will be required. For any questions, please email lourdesyoungadults@gmail.com.

MINISTERIO DE JOVENES ADULTOS

El Ministerio de Jóvenes Adultos te invita a la Segunda Temporada de nuestra nueva serie de conversaciones! Nuestro objetivo es establecer un espacio seguro y libre de juicios para que usted explore y profundice su relación con Jesucristo. No se necesitan sacramentos ni conocimientos previos y si usted es un padre soltero, casado, divorciado o soltero, tiene un lugar en nuestro ministerio. Todos los que tengan entre 18 y 35 años son bienvenidos. La segunda temporada comenzará el domingo 11/1 y terminará el domingo 12/13. Las reuniones tendrán lugar después de la misa de 11 a las 12:30 PM en la Rectoría. Se seguirán las medidas de distanciamiento social y se requerirán cubre bocas. Para cualquier pregunta, por favor envíe un correo electrónico lourdesyoungadults@gmail.com.



To register, scan the code below or visit before October 21st: <https://forms.gle/f6k9JJeumnjVJ5r6>

Para registrarse, escanee el siguiente código o visite el link antes del 21 de Octubre: <https://forms.gle/f6k9JJeumnjVJ5r6>

Mass Intentions

SABADO 6:00 P.M.

Fralles de Lourdes
Luke Blan (Salud)
Vicky Salas (Salud)
Lazaro Ledesma (salud)
† Ben y Lupe Garcia
† Linage de la Fam. Calix Ochoa
† Cipriano y Petra Anguiano

DOMINGO 7:00AM

Damian Alexander Ramirez
(Cumpleanos)
Fam. Maldonado Cazares
† Maria Trinidad Cervantes Garcia
† Belen Rodrigues Campos
† Del Linage Fam Calix Ochoa
† Jose Antonio Mata Romero
† Ramon Reyes Diaz
† Domitilo Moncada
† Anastacio y Irene Arellano

DOMINGO 9:00AM

Ricardo y Gaby contreras (Anniv)
Fam. Maldonado Cazares (salud)
† Ray & Norma Edsel
† Richard Ibarra
† Petra Castillo
† Olegario Barron Juarez
† Susana y Bartolo Loredo
† Mario Solache
† Jose Jaramillo
† Domitilo Moncado

Intenciones de misas

SUNDAY 11:00 AM

Monica Aguirre (Health)
Cruz Vallejo (Health)
Lucy Rodriguez (Health)
Irene Alfaro (Health)
Jessye Marie Alfaro (Health)
Carmen O. Alfaro (Health)
† Maria Chavez
† Steven M. Rivera
† Esmeralda Garcia
† Holland Smith

DOMINGO 1:00 PM

Fam. Gomez - Arguello (salud)
Vicky Salas (salud)
Fam. Pena Urbina (salud)
Fam. Maldonado Cazares
† Domitilo Moncada
† Ramon Reyes Diaz
† Isabel, Alfonso y Antonio Acosta
† Jacinta Escobedo
† Ignacio Perez Carabeo
† Isidro Perez Carabeo

RAFFLE TICKETS SALE: 11 AND 18

This year's Jamaica and Raffle got cancelled due to the coronavirus pandemic. It was decided to hold the Raffle on Sunday the 21st of December. Volunteers are going to be selling Raffle tickets in upcoming Sundays. Please help your Parish family and if you want to get some tickets and sell them at your job, with family, friends, just call the office. Thanks!

VENTA DE BOLETOS PARA LA RIFA PARROQUIAL

Debido a la pandemia del coronavirus, la Jamaica y Rifa se cancelaron. Decidimos siempre tener la rifa el domingo 21 de diciembre. Varios parroquianos estarán vendiendo boletos para la rifa en domingos venideros. Favor de ayudar a su familia parroquial. Si deseara llevar boletos para venderlos en el trabajo, familia, amigos..., favor de llamar a la oficina. ¡Gracias!

KNIGHTS OF COLUMBUS

The Knights of Columbus will be selling turkey legs. Oct 24 from 05:00 pm to 08:00pm to preorder please call 972/639-2679. Thank you for your support we look forward to seeing you.

CABALLEROS DE COLON

Caballeros de Colón venderá patas de pavo. 24 de octubre de 05:00 pm a 08:00 pm para reservar por favor llame al 972 / 639-2679. Gracias por su apoyo, esperamos verle.

"THE SPIRIT OF ASSISI" AN OCCASION TO PRAY FOR PEACE

"*The Spirit of Assisi*" has been referred to that prayer moment during the pontificate of John Paul II, in 1986, when he summoned people of different Christian denominations and other faiths to, united, pray for peace in the hometown of the "Poverello of Assisi", St. Francis, a man of peace and reconciliation.

Peace, both in the world and in each other's heart, is a recurrent need. So many broken people, so many broken places, so many actions that speak of violence, rage, oppression. As Christians, we are given the ministry of reconciliation 2 Cor 5: 18 and Peace is one of the names of God: Is 9:6. If you want peace, work for justice, coined Blessed Paul VI year ago. The Catholic Social Teaching is based on those principles, those two realities that are the thread of the Catholic Christian spirit!

In our country, this year, the need to pray for peace is as big as ever since the political campaign has, alas, created a very divisive environment.

As followers of Jesus, the Prince of Peace, peacemaking is one of the ways in which we are to be recognized, all of us. (Mt 5: 9). That is way, seduced by the power of prayer, we will get together Monday the 26th at 7:00 pm to pray for peace, in the world and in our lives, in the Spirit of Assisi.

"EL ESPÍRITU DE ASÍS": UN MOMENTO DE ORACION POR LA PAZ

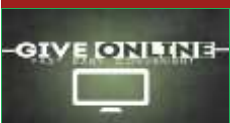
El "*Espíritu de Asís*" hace referencia a aquel momento de oración iniciado hace muchos años en el pontificado de Juan Pablo II, cuando reunió a gentes de distintas denominaciones cristianas y otras fes para, unidos, rezar por la paz en la cuna del "Poverello de Asís", San Francisco, hombre de paz y reconciliación.

Paz, tanto en nuestras vidas como en la vida del mundo es, desafortunadamente, necesidad recurrente, Tanta gente rota, sociedades destruidas, violencia, falta de tolerancia... Como cristianos, se nos ha confiado el ministerio de la reconciliación 2Cor 5: 18 y Paz es uno de los nombres de Dios: Is 9:6. Si quieres paz, trabaja por la justicia, acuño el beato Pablo VI hace años. La Doctrina Social Católica está basada en esos principios, realidades que entretejen el espíritu cristiano.

En nuestro país, debido a la campaña política, que ha creado división, la necesidad de rezar por la paz es mayor que nunca. Tendremos esa intención en nuestros corazones cuando nos juntemos a rezar.

Como seguidores de Jesús, el Príncipe de la Paz, la construcción de la paz es nuestra tarea, la de todos. (Mt 5: 9). Por ello, llamados por el poder de la oración, rezaremos juntos el lunes, 26, a las siete de la tarde, en el espíritu de la paz, en el "Espíritu de Asís".

DONATIONS IN THIS TIME OF NEED



Please, according to your possibilities, remember your Parish family and send in your donation: either drop it at the office, mail it or try E-offering.

Go to our web page www.lourdesdallas.org and click on "Online living" in the middle of the page to do so. Thanks!
Or scan this QR Code with your mobile device.

DONACIONES EN ESTE TIEMPO DE NECESIDAD

Favor de, según sus posibilidades, acordarse de su familia parroquial y envíe su donación: bien sea en la oficina, por correo o vía internet. Vaya a nuestra página web www.lourdesdallas.org y haga click en

"Donaciones electrónicas" hacia la mitad de la página. ¡Gracias!

○ use este QR Code con su teléfono móvil.



WEEKLY CONTRIBUTION

For 10/11/2020 \$7,879.00 Thanks!

CONTRIBUCIÓN SEMANAL

For 10/11/2020 \$7,879.00 ¡Gracias!